

AVISO DE PRÁCTICAS DE PRIVACIDAD

Dr. Jean Rodriguez-Valles, Psy.D.
Fecha de vigencia: 11 de agosto de 2026

SU INFORMACIÓN. SUS DERECHOS. MIS RESPONSABILIDADES.

Este aviso describe cómo la información de salud sobre usted puede ser utilizada y divulgada, y cómo usted puede obtener acceso a esa información. Por favor, revíselo cuidadosamente.

Este aviso aplica a los servicios ofrecidos por Dr. Jean Rodriguez-Valles, Psy.D., incluyendo servicios de psicología y telemedicina.

SUS DERECHOS

Cuando se trata de su información de salud, usted tiene ciertos derechos. Esta sección explica sus derechos y algunas de mis responsabilidades para ayudarle.

Obtener una copia de su expediente de salud

Puede solicitar ver u obtener una copia electrónica o impresa de su expediente y de otra información de salud que mantengo sobre usted. Le informaré cómo solicitarla y responderé conforme a los términos y plazos requeridos por la ley aplicable.

Solicitar correcciones

Puede solicitar que se corrija información de salud que considere incorrecta o incompleta. Si la solicitud no puede ser aceptada, se le explicará la razón por escrito cuando la ley así lo requiera.

Solicitar comunicaciones confidenciales

Puede solicitar que me comunique con usted de una manera específica, por ejemplo a un número de teléfono determinado, o que utilice una dirección particular. Las solicitudes razonables serán atendidas conforme a la ley aplicable.

Solicitar límites sobre lo que uso o divulgo

Puede solicitar que no use o divulgue determinada información para tratamiento, pago u operaciones de atención de salud. No siempre estoy obligado a aceptar la solicitud. Cuando la ley requiera aceptar una restricción, cumpliré con ella.

Recibir un registro de determinadas divulgaciones

Puede solicitar una lista de determinadas ocasiones en las que su información de salud haya sido divulgada, según lo permita o requiera HIPAA.

Obtener una copia de este aviso

Puede solicitar una copia impresa de este aviso en cualquier momento, aunque haya acordado recibirlo electrónicamente.

Designar a otra persona

Si usted ha otorgado autoridad legal a otra persona para actuar en su nombre, reconoceré esa autoridad conforme a la documentación y la ley aplicable.

Presentar una queja

Puede presentar una queja si entiende que sus derechos de privacidad han sido violados. No habrá represalias contra usted por presentar una queja.

SUS OPCIONES

Para cierta información de salud, usted puede indicarme sus preferencias sobre lo que puedo compartir. En situaciones permitidas por ley, puede comunicarme sus preferencias respecto a compartir información con familiares, amistades u otras personas involucradas en su cuidado, así como en situaciones de ayuda ante desastres.

En el contexto de salud mental, existen protecciones adicionales para determinada información. Las notas de psicoterapia, cuando existan y cumplan con la definición legal aplicable, reciben protecciones especiales y generalmente requieren autorización para usos o divulgaciones no permitidos expresamente por ley.

No venderé su información de salud. No utilizaré su información de salud para mercadeo cuando se requiera su autorización sin obtener previamente la autorización correspondiente.

MIS USOS Y DIVULGACIONES

Generalmente puedo usar o divulgar información de salud para los siguientes propósitos, sujeto a HIPAA y a cualquier protección adicional aplicable:

Tratamiento. Puedo usar su información y compartirla con otros profesionales que participan en su atención cuando sea permitido por ley.

Operaciones de la práctica. Puedo utilizar y divulgar información para administrar la práctica, mejorar la calidad de los servicios y realizar funciones administrativas permitidas.

Facturación y pago. Puedo usar y divulgar información para facturar y recibir pago por los servicios prestados, incluyendo comunicaciones con planes médicos y entidades relacionadas con el pago cuando corresponda.

OTROS USOS Y DIVULGACIONES PERMITIDOS O REQUERIDOS POR LEY

La ley permite o requiere ciertos usos y divulgaciones sin una autorización individual en circunstancias específicas. Estos pueden incluir actividades de salud pública y seguridad; reportes requeridos por ley; supervisión de sistemas de salud; procedimientos judiciales o administrativos; cumplimiento de la ley; funciones gubernamentales especializadas; compensación laboral; investigación cuando se cumplan los requisitos legales; prevención o reducción de una amenaza seria e inminente a la salud o seguridad; y otras situaciones expresamente autorizadas o requeridas por ley.

En cada caso, procuraré limitar la información divulgada a lo permitido o requerido por la ley aplicable.

INFORMACIÓN RELACIONADA CON TRASTORNOS POR USO DE SUSTANCIAS (PART 2)

Ciertos expedientes de pacientes relacionados con tratamiento por trastornos por uso de sustancias pueden estar sujetos a protecciones federales adicionales bajo 42 U.S.C. § 290dd-2 y 42 C.F.R. Part 2. Cuando estas disposiciones sean aplicables a información que mantenga o reciba, esa información será utilizada y divulgada conforme a las protecciones y autorizaciones requeridas por dichas normas. La información protegida por Part 2 no será utilizada ni divulgada en procedimientos civiles, penales, administrativos o legislativos contra el paciente salvo que se cumplan los requisitos legales aplicables.

PRIVACIDAD Y CONFIDENCIALIDAD EN PUERTO RICO

Además de las protecciones federales, mantengo la confidencialidad de los expedientes y de la información de salud conforme a las leyes aplicables de Puerto Rico. Cuando una ley de Puerto Rico establezca una protección de privacidad más estricta que HIPAA, seguiré la protección más estricta aplicable. En términos generales, la información de salud no

será divulgada sin el consentimiento escrito del paciente salvo cuando la divulgación esté permitida o requerida para propósitos de tratamiento, pago, operaciones autorizadas, por orden judicial o por otra disposición específica de ley.

MIS RESPONSABILIDADES

Estoy obligado por ley a mantener la privacidad y seguridad de su información de salud protegida. Le informaré oportunamente si ocurre una brecha que pueda haber comprometido la privacidad o seguridad de su información, conforme a los requisitos legales aplicables.

Debo cumplir con las obligaciones y prácticas de privacidad descritas en este aviso y proporcionarle una copia del mismo. No utilizaré ni divulgaré su información de una manera distinta a la descrita aquí salvo que usted lo autorice por escrito o la ley lo permita o requiera. Si usted otorga una autorización, puede revocarla por escrito, sujeto a las limitaciones legales aplicables.

PORTAL DEL PACIENTE Y COMUNICACIONES ELECTRÓNICAS

La práctica puede utilizar un portal electrónico del paciente y otras herramientas tecnológicas para facilitar documentación, citas, comunicaciones, facturación y servicios de telemedicina. Se aplicarán medidas razonables de privacidad y seguridad y las comunicaciones serán manejadas conforme a las políticas de la práctica y la ley aplicable.

CAMBIOS A ESTE AVISO

Puedo cambiar los términos de este aviso y los cambios podrán aplicar a toda la información que mantengo sobre usted. La versión vigente estará disponible a solicitud y, cuando corresponda, será publicada en el sitio web de la práctica.

CONTACTO Y QUEJAS

Contacto de privacidad: Dr. Jean Rodriguez-Valles, Psy.D.

Dirección: Edificio Porrata Pila, 2431 Las Américas Ave, Suite 211, Ponce, PR 00717

Correo electrónico: drjeanrodriguezv@gmail.com

Puede comunicarse conmigo utilizando la información anterior para preguntas sobre este aviso, ejercer sus derechos o presentar una queja. También puede presentar una queja ante la Oficina de Derechos Civiles del Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos (HHS Office for Civil Rights). No habrá represalias por presentar una queja.

NOTA

Este documento fue preparado tomando como referencia el modelo de Notice of Privacy Practices para proveedores de salud cubiertos por HIPAA publicado por el U.S. Department of Health and Human Services y revisado en febrero de 2026. Debe revisarse periódicamente y actualizarse cuando cambien las leyes, reglamentos o prácticas de privacidad aplicables.